

## BIBLIOGRAFIA

dr Barbara Popiołek

### KSIAŻKI

*Terminologia anatomiczna chorwacka i serbska. Kształtowanie się jej i funkcjonowanie we współczesnych językach*, Kraków 2003.

### ARTYKUŁY

1. *Rodzime nazwy miesięcy w języku chorwackim i serbskim*, „Studia z filologii polskiej i słowiańskiej” 35, Warszawa 1999, s. 215-228.

2. *Różnice między chorwacką a serbską terminologią anatomiczną*, „Studia z filologii polskiej i słowiańskiej” 37, Warszawa 2001, s. 203-211.

3. *Język serbski na przelomie wieków*, [w:] *W poszukiwaniu nowego kanonu. Reinterpretacje tradycji kulturalnej w krajach postjugosłowiańskich po 1995 roku*, red. M. Dąbrowska-Partyka, WUJ, Kraków 2005, s. 117-136.

4. *Chorwacka terminologia naukowa i jej związki z terminologiami innych języków słowiańskich*, [w:] *Polska i Chorwacja w Europie Środkowej. Integracja europejska w tradycji i przeszłości*, red. P. Żurek, Bielsko-Biała 2007, s. 303-311.

5. *Gradisćanski Hrvati – chorwacka mniejszość w Austrii*, [w:] *Słowiańskie diaspory. Studia o literaturze emigracyjnej*, red. C. Juda, WUJ, Kraków 2009, s. 175-183.

6. *Regionalizm a kultura ogólnonarodowa na przykładzie Istrii (zjawisko ca-valu)*, [w:] *Kultury słowiańskie między postkomunizmem a postmodernizmem*, red. M. Dąbrowska-Partyka, WUJ, Kraków 2009, s. 75-88.

7. *Chorwacki dowcip polityczny*, [w:] *Kultury słowiańskie między postkomunizmem a postmodernizmem*, red. M. Dąbrowska-Partyka, WUJ, Kraków 2009, s. 325-342.

8. *Tendencje słotwórcze w nowszej warstwie leksyki serbskiej i chorwackiej*, [w:] *Kategorie w języku. Język w kategoriach*, red. M. Cichońska, WUŚ, Katowice 2009, s. 182-188.
9. Popiołek Barbara, Mleczko Joanna, *Sufiksy ze spółgłoską -s- w języku bułgarskim i serbskim*, [w:] *Cyryl i Metody w duchowym dziedzictwie Słowian*, Biała Podlaska 2009, s. 205-220.
10. *Język serbski*, [w:] *Słowiańskie języki literackie. Rys historyczny*, red. B. Oczkowa, E. Szczepańska, Kraków 2011, s. 247-267.
11. *Język czarnogórski*, [w:] *Słowiańskie języki literackie. Rys historyczny*, red. B. Oczkowa, E. Szczepańska, Kraków 2011, s. 269-282.
12. *Język czarnogórski – nowy język czy wariant języka serbskiego*, [w:] „*Annales Universitatis Paedagogicae Cracoviensis. Studia Russologica IV*”. *Europa Słowian w świetle socjo- i etnolingwistyki. Przeszłość i teraźniejszość*, Kraków 2011, s. 194-199.
13. *Z problematyki kalk językowych w terminologii anatomicznej (na materiale chorwackim)*, Zeszyty Cyrylo-Methodiańskie, nr 2, UMCS, Lublin 2013, s. 45-53.

## RECENZJE

*Tożsamość a język w perspektywie slawistycznej*, [w:] „*Pamiętnik Słowiański*” LVIII, z. 2, Kraków 2008, s. 93-98.

## SŁOWNIKI I PODRĘCZNIKI

1. Popiołek Barbara, Magdalena Dyras, *Kieszonkowy słownik chorwacko-polski i polsko-chorwacki*, Krakowskie Wydawnictwo Naukowe, Kraków 2008.
2. Popiołek Barbara, zespół redakcyjno-korektorski: David Norris, *Ucz się sam chorwackiego* (adaptacja Magdaleny Dyras), Wydawnictwo Literackie, Kraków 2006.